

gíg (กิ๊ก) (G) – n.

- Someone you're dating who is not your boyfriend or girlfriend.
- เป็นมากกว่าเพื่อน แต่ไม่ใช่แฟน
- TB (temporary boyfriend) (G), hooking up (G)
- Don't tell my girlfriend that I'm hooking up with another girl.
- อย่า บอก แฟน เรา นะ ว่า เรา แอบ มี กิ๊ก
- Yàh bàwk faen rao ná wáh rao àeb mee gíg.
- Don't tell girlfriend me (p) that I secretly have hook-up-partner.



*How many TBs do you have now Jib?*

Gae mee gík gèe khon nâ, Jíp?

You have TBs how-many person (p) Jib?

*Umm, I don't know. I've never counted!*

Mâi róa sî. Mâi kheuy náp.

Not know (p). Not ever count.

**gíg-gáwk (ก๊ิกก๊อก) (G) – adj.**

- Refers to something worthless or ridiculous.
- ใช้ไม่ได้, คุณตกหรือไม่เข้าท่า, ห่วย
- crappy (G); retarded (G)
- This crappy talking dictionary doesn't work at all.
- ทอรั๊กกิ้ง ดิก อัน นี้ มัน ดู ก๊ิกก๊อก ใช้ ไม่ได้ เลย
- Thawk-gíng dik an née man doo gíg-gáwk, cháí mâi dâi léuy.
- Talking dictionary (c) this it seems crappy, use not able (p).



วิดีโอ เกม อัน นั้น ก๊ิก ก๊อก จะตาย อย่านไปเสียเงินซื้อ มัน เลย

Wee-di-o gaym an nán gíg-gáwk jà-dtai. Yàh bpai sĩa nguhn séu man leuy.

Video game one that retarded extremely. Don't go waste money buy it (p).

ตุ๊กตา เธอ เนี่ยเห็นอะไร ก็ ก๊ิกก๊อกไปหมด ละ นะ

Dtúk-gà-dtah thuh nîa hěn à-rai gâw gík-gáwk bpai mòt lâ ná.

Tukta, you (p) see anything (j) retarded go completely (p) (p).